

### ករណីសិក្សានៃតុលាការកូនកាត់<sup>1</sup>

៥ មីនា ២០០៦

តុលាការពិសេសសៀវាឡេអូន ត្រូវបានបង្កើតឡើងដោយកិច្ចព្រមព្រៀងរវាងរដ្ឋាភិបាលសៀវាឡេអូន និង អង្គការសហប្រជាជាតិកាលពីខែមករា ឆ្នាំ២០០២ ។ ករណីសិក្សានេះស្វែងរកការផ្តល់ព័ត៌មានជាមូលដ្ឋាន និងការវិភាគគោលនយោបាយស្តីពីតុលាការ ។ វាជាផ្នែកមួយនៃករណីសិក្សាច្រើនស៊េរីដែលមានគោលបំណងផ្តល់ព័ត៌មាន និង វិភាគគោលនយោបាយ និងបញ្ហាអនុវត្តជាក់ស្តែងនានាដែលតុលាការនេះកំពុងតែប្រឈមមុខបញ្ហាទាំងនេះរួមមាន:

- ប្រវត្តិសង្ខេបនៃជម្លោះ និង ចរិតលក្ខណៈនៃអំពើព្រៃផ្សៃនៅសៀវាឡេអូន
- ព័ត៌មានសាវតាស្តីពីការបង្កើតតុលាការពិសេស
- ក្របខណ្ឌច្បាប់ និង យុត្តិសាស្ត្ររបស់តុលាការពិសេស
- ការពិពណ៌នាអង្គជំនុំជម្រះ ការិយាល័យព្រះរាជអាជ្ញា និង ការិយាល័យរដ្ឋបាល
- ផ្នែកការពារក្តី និង បញ្ហាទាក់ទងទៅនឹងយុត្តិធម៌
- អំណាចចោទប្រកាន់
- បញ្ហាទាក់ទងទៅនឹងប្រសិទ្ធភាព និងថវិកា
- កិច្ចសហប្រតិបត្តិការរបស់រដ្ឋ
- កម្មវិធីផ្សព្វផ្សាយ និងទស្សនរបស់ពលរដ្ឋទៅលើតុលាការពិសេស
- តុលាការពិសេស និង គណៈកម្មាធិការស្វែងរកការពិតនិងការផ្សះផ្សារជាតិ

---

<sup>1</sup> ករណីសិក្សានេះតាក់តែងឡើងដោយ Tom Perriello និង Maieke Wierda មន្ត្រីជាន់ខ្ពស់នៅមជ្ឈមណ្ឌលអន្តរជាតិសម្រាប់យុត្តិធម៌អន្តរកាល (ICTJ) ។ Tom Perriello បំរើការងារនៅតុលាការពិសេសចាប់តាំងពីថ្ងៃបង្កើតរហូតដល់ខែសីហា ឆ្នាំ២០០៣ ហើយ Maieke Wierda ជាប្តូរមើលរបស់ ICTJ បានប្តូរមើលការវិវត្តរបស់តុលាការពិសេសជាដាច់ខាតចាប់តាំងពីឆ្នាំ២០០១ មកម្ល៉េះ និងជាអ្នកនិពន្ធនៃរបាយការណ៍ជាច្រើនទាក់ទងទៅនឹងតុលាការពិសេស ។ ទស្សនដែលបង្ហាញនៅលើឯកសារ ជាទស្សនរបស់អ្នកនិពន្ធ មិនមែនជាទស្សនផ្ទាល់របស់ ICTJ ទេ ។ យើងខ្ញុំសូមថ្លែងអំណរគុណចំពោះ Caitlin Reiger, Aumi Kusafuka, Annie Bird និង អ្នកផ្សេងទៀតនៅ ICTJ និង តុលាការពិសេសចំពោះការជួយគាំទ្ររបស់ពួកគេចំពោះការធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពលើរបាយការណ៍នេះ ។

គោលបំណងនៃករណីសិក្សានេះ គឺដើម្បីផ្តល់ព័ត៌មានជាមូលដ្ឋានដែលព័ត៌មានមួយចំនួននៅតែមិនអាចរកបាននៅឡើយ ដើម្បីធ្វើជាមគ្គុទេសក៍ដល់អ្នកធ្វើគោលនយោបាយ និងដៃគូអភិវឌ្ឍន៍នានាដើម្បីបង្កើត និងអនុវត្តន៍យន្តការស្រដៀងគ្នា ។ ករណីសិក្សាស្រដៀងគ្នានេះ ត្រូវបានបង្កើតឡើងនៅកូសូវ៉ូ និង Timor-Leste ។

*សង្ខេបសេចក្តីសន្និដ្ឋាន*

ខណៈតុលាការពិសេសត្រូវបានបង្កើតឡើង ដើម្បីឆ្លើយតបនឹងសំណើរបស់រដ្ឋាភិបាល ភ្លាមៗនោះតុលាការពិសេសនេះបានក្លាយជាម៉ូដែលសម្រាប់ជម្រើសមួយចំពោះតុលាការបណ្តោះអាសន្នបង្កើតដោយអង្គការសហប្រជាជាតិ<sup>2</sup> ។ តុលាការពិសេសនេះត្រូវបានគេយល់ថាអនុវត្តបានល្អប្រសើរចំពោះស័ព្ទដែលមានន័យចង្អៀត “អ្នកដែលទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត” ដែលផ្ទុយទៅវិញវានឹងអនុញ្ញាតឱ្យមានការដាក់កម្រិតផ្នែកប្រសិទ្ធិភាពនៅពេលវាយតម្លៃនូវស័ព្ទទាំងនោះ តុលាការពិសេសកំពុងតែជោគជ័យក្នុងដំណើរស្វែងរកយុត្តិធម៌សម្រាប់ឧក្រិដ្ឋកម្មដ៏អាក្រក់បំផុតនៅសៀវភៅឡេអូន ។ មានអតីតអ្នកដឹកនាំប្រទេសសៀវភៅឡេអូនមួយចំនួនកំពុងតែប្រឈមមុខនឹងការកាត់ទោស ។

ប៉ុន្តែបញ្ហាថវិកា និងប្រសិទ្ធិភាព បានគ្របសង្កត់នៅឯអង្គការសហប្រជាជាតិ និងគណៈកម្មាធិការគ្រប់គ្រងដែលជាយន្តការត្រួតពិនិត្យរបស់តុលាការពិសេស ហើយស្របពេលជាមួយគ្នានេះ នៅមានបញ្ហាសំខាន់ៗមួយចំនួនមិនត្រូវយកចិត្តទុកដាក់ ។ ឧទាហរណ៍ ការដែលតុលាការពិសេសដំណើរការសវនាការនៅក្នុងប្រទេសបែបបនេះ បានផ្តល់នូវអត្ថប្រយោជន៍ រួមទាំងលទ្ធភាពអនុវត្តសកម្មភាពផ្សព្វផ្សាយយ៉ាងទូលំទូលាយដល់ប្រជាជនគោលដៅនៅមូលដ្ឋាន ។ តុលាការបានធ្វើឱ្យប្រជាជនសៀវភៅឡេអូនយ៉ាងច្រើន ដែលពួកគេភាគច្រើនមិនមានតួនាទីក្នុងមុខងារផ្លូវការ អនុវត្តនីតិវិធីនៅសៀវភៅឡេអូន ។

ទោះជាបែបនេះក្តី នៅមានបញ្ហាប្រឈមជាច្រើនទៀត:

- *ផលប៉ះពាល់:* ទស្សនក្នុងស្រុក និងអន្តរជាតិអំពីផលប៉ះពាល់របស់តុលាការមិនដូចគ្នាទេ ហើយមានករណីខ្លះមានភាពតានតឹង ។ ទោះបីជាតុលាការពិសេសទទួលបានការគាំទ្រនៅក្នុងប្រទេសសៀវភៅឡេអូន ក៏មានការយល់ឃើញនៅក្នុងប្រទេសថាអាណត្តិរបស់តុលាការនេះមានលក្ខណៈចង្អៀត មួយផ្នែកដោយសារមនុស្សតែ ១១នាក់ត្រូវបានចោទប្រកាន់ ហើយដោយសារតែជនជាប់ចោទបួននាក់

<sup>2</sup> ទាំងនេះរួមបញ្ចូលតុលាការព្រហ្មទណ្ឌអន្តរជាតិសម្រាប់អតីតយូហ្គោស្លាវី និង រ៉ូវ៉ាន់ដា ដែលហៅកាត់ថា (ICTY និង ICTR) ។

ដែលមានឋានៈខ្ពស់មិនអាចប្រឈមមុខនឹងសវនាការ(ជនជាប់ចោទពីរនាក់បានស្តាប់ ហើយជនជាប់ ចោទពីរនាក់ផ្សេងទៀត រួមទាំង Charles Taylor ផងដែរ ចាប់មិនទាន់បាននៅឡើយ) ។ តុលាការពិសេសមានលទ្ធភាពឆ្លើយតបទៅនឹងទស្សនទាំងនេះ តាមរយៈដំណើរការកម្មវិធីផ្សព្វផ្សាយ ប៉ុន្តែការ ព្រួយបារម្ភទាំងនេះមិនទាន់សាបរលាបពីអារម្មណ៍របស់ប្រជាជាតិទេ ។ នៅលើឆាកអន្តរជាតិកេរ្តិ៍ឈ្មោះ របស់តុលាការអាស្រ័យលើសមត្ថភាពរបស់ខ្លួនក្នុងការបំពេញបេសកកម្មដ៏សំខាន់មួយនេះ ដោយយក ចិត្តទុកដាក់លើប្រសិទ្ធភាព ។ អាណត្តិដ៏ចង្អៀក ត្រូវបានស្គាល់ថាជាម៉ូដែលថ្មីហើយតុលាការឧក្រិដ្ឋកម្ម អន្តរជាតិក៏អនុវត្តតាមម៉ូដែលនេះដែរ ប៉ុន្តែបញ្ហាប្រឈមដ៏សំខាន់បំផុតចំពោះកិត្តិសាមរបស់ខ្លួន គឺការ បន្តអវត្តមាននៃជនជាប់ចោទដ៏សំខាន់បំផុត គឺអតីតប្រធានាធិបតីប្រទេសលីបេរី Charles Taylor ។

- **នីត្យានុកូលភាព:** នីត្យានុកូលភាពរបស់តុលាការពិសេសនៅកម្រិតជាតិ ត្រូវទទួលរងនូវការប៉ះពាល់ មួយផ្នែកដោយសារតែការយល់ឃើញថា តុលាការនេះមិនមែនជាតុលាការអន្តរជាតិដែលបានទទួល តាមរយៈយុត្តិសាស្ត្រ និងបឋកថារបស់ខ្លួន ។ ពុំមានជនជាតិសៀវភៅអន្តរជាតិកាន់កាប់តំណែង ជាន់ខ្ពស់នៅតុលាការពិសេសឡើយ ។ សូមបញ្ជាក់ថា នេះគឺជាជម្រើសរបស់រដ្ឋាភិបាលដែលបានតែង តាំងតំណែងជាច្រើនឱ្យបរទេស ដែលជនជាតិសៀវភៅអន្តរជាតិសមនឹងទទួលតំណែងទាំងនោះ ។ បញ្ហានេះបង្កឱ្យមានភាពគ្រោះថ្នាក់បង្កើតនូវ "Spaceship Phenomenon" ឧទាហរណ៍ តុលាការ ត្រូវបានគេឃើញថាគ្រាន់តែជាញាណិក្ខតា មិនសមហេតុសមផល ហើយមានឥទ្ធិពលតិចតួចដល់ជីវ ភាពរស់នៅប្រចាំថ្ងៃរបស់ប្រជាជនតែប៉ុណ្ណោះ ។ ឱកាសដើម្បីទទួលបាននីត្យានុភាព ត្រូវបានដាក់ កម្រិតដោយសារតែភាពងាប់ឆ្ងាយពីតុលាការរបស់អ្នកប្រកបវិជ្ជាជីវៈច្បាប់ ។ កត្តាទាំងអស់នេះបាន ធ្វើឱ្យប៉ះពាល់ដល់ការស្តារឡើងវិញនូវនីតិវិធីសម្រាប់រយៈពេលវែង និងការបង្កើតការពិតនៅក្នុងយន្ត ការតុលាការរបស់ប្រទេសសៀវភៅអន្តរ ។ ប៉ុន្តែ “ការបង្ហាញនូវអនុភាព”របស់តុលាការនៅតែអាច មានផលប៉ះពាល់ដោយប្រយោលដល់ចំណេះដឹងសាធារណៈជន និងការទាមទារនូវការទទួលខុសត្រូវ នីត្យានុកូលភាពរបស់តុលាការពិសេសនៅលើឆាកអន្តរជាតិបានទទួលរងនូវការប៉ះពាល់ដោយកត្តាដែល ថាតុលាការនេះមិនអនុវត្តន៍ការបែងចែកទៅតាមទីតាំងភូមិសាស្ត្ររបស់អង្គការសហប្រជាជាតិ ដែល ត្រូវបានត្រួតត្រាដោយប្រព័ន្ធច្បាប់កុំម៉ង់ឡូ ។ មានការចោទប្រកាន់ថាសហរដ្ឋអាមេរិកត្រួតត្រានៅការិយាល័យព្រះរាជអាជ្ញា ប៉ុន្តែវត្តមានរបស់ពួកគេបានបាត់រសាត់ទៅវិញជាបណ្តើរៗ ។
- **យុត្តិធម៌:** មេធាវីការពារក្តីនៅតុលាការពិសេសទទួលបានការគាំទ្រផ្នែកស្ថាប័នក្នុងកំរិតខ្ពស់ជាងនៅ តុលាការផ្សេងៗទៀត (រួមមាន ICTY និង ICTR ផងដែរ) ។ ក៏ប៉ុន្តែ មានបញ្ហាមួយចំនួននៅបន្តការ ពិភាក្សានៅឡើយ ក្នុងនោះរួមមានកំរិតធនធានដែលត្រូវបែងចែកទៅឱ្យផ្នែកការពារ និងការធានា

គុណភាពការពារក្តី និង សមត្ថភាពគ្រប់គ្រាន់ ។ ទោះបីជាមានការពិភាក្សាបែបនេះក្តី ការជំនុំជម្រះក្តី នៅតុលាការពិសេស ត្រូវបានចាត់ទុកថាបានឆ្លើយតបនឹងបទដ្ឋានអន្តរជាតិ ។ ដូចគ្នានឹងលក្ខខណ្ឌឃុំ ខ្លួនដែរ ទោះបីប្រជាជនយល់ឃើញថាជនជាប់ចោទមានកំរិតជីវភាពរស់នៅខ្ពស់ជាប្រជាជនជាច្រើន នៅសៀវភៅឡេអូន ទៅទៀត ។

- **ប្រសិទ្ធិភាពទូទៅ:** មកដល់ពេលបច្ចុប្បន្ននេះ តុលាការពិសេសទទួលបានជោគជ័យយ៉ាងច្រើននៅក្នុង បញ្ហាប្រសិទ្ធិភាពនេះ ។ សេចក្តីសម្រេចដើម្បីបង្កបង្កើនសមត្ថភាពរបស់តុលាការ បានបង្កឱ្យមានផលប៉ះ ពាល់យ៉ាងដល់ការចំណាយ និងពេលវេលាដែលតម្រូវដើម្បីប្រតិបត្តិការតុលាការ ។ ដីកាការចោទ ប្រកាន់ត្រូវបានចេញប្រាំបួន(៩)ខែរួចមកហើយ តែសវនាមានសន្ទុះទៅមុខដោយយឺតៗ ។ ប៉ុន្តែម៉ូដែល របស់តុលាការពិសេសបានបង្ហាញនូវមធ្យោបាយនៃដំណើរការកាត់សេចក្តីដោយចំណាយទាបពិតមែន តែឆ្លើយតបនឹងបទដ្ឋានអន្តរជាតិ ។ តុលាការពិសេសទទួលបានអត្ថប្រយោជន៍ដោយសារតែជហរឯក រាជ្យម្ចាស់ការ “stand-alone” ដំណើរការដោយគ្មានឧបសគ្គជាមួយប្រព័ន្ធច្បាប់ជាតិ ។ ប៉ុន្តែមាន ការវិះគន់មួយចំនួន ហើយ ប្រជាជនសៀវភៅឡេអូនជាច្រើន នឹងជំទាស់ថាមនុស្សដែលត្រូវបានកាត់ សេចក្តីរួច គ្រាន់តែជាវិធានការយុត្តិធម៌ដែលមានចរិតលក្ខណៈជានិមិត្តរូបតែប៉ុណ្ណោះ ជាពិសេស ប្រសិនបើនីត្យានុកូលភាពរបស់តុលាការនេះនៅតែមានកម្រិត ។ ប្រព័ន្ធនៃការចូលរួមវិភាគផ្នែកថវិកា ដោយស្ម័គ្រចិត្ត តែងតែបានដាក់ឱ្យតុលាការពិសេសនូវស្ថានភាពលំបាក ជាពិសេសបង្កជាឧបសគ្គក្នុង ការធ្វើផែនការ ។ ម្យ៉ាងវិញទៀត សេរីភាពរួចផុតពីការត្រួតត្រារបស់អង្គការសហប្រជាជាតិ ផ្តល់ឱ្យ តុលាការពិសេសនូវភាពបត់បែនក្នុងការជ្រើសរើសបុគ្គលិក ។
- **កេរ្តិ៍មរកតៈ** កិច្ចខិតខំប្រឹងប្រែងដើម្បីបង្កើតកេរ្តិ៍មរកត ត្រូវរារាំងដោយសារការទំនាក់ទំនងមិនសូវល្អជា មួយអ្នកប្រកបវិជ្ជាជីវៈច្បាប់ក្នុងស្រុក និងដោយសារតែចរិតឯករាជ្យម្ចាស់ការរបស់តុលាការ ។ ប៉ុន្តែ នឹងមានសារៈប្រយោជន៍ដោយប្រយោលដោយសារការបញ្ចូលកេរមរតទៅក្នុងរចនាសម្ព័ន្ធរបស់តុលា ការ ហើយ កេរ្តិ៍មរកតដែលមានភាពរក្សាមានផ្សេងទៀតកំពុងតែដំណើរការ ។

វាហាក់ដូចជាប្រញាប់ពេកក្នុងប្រកាសពីការចូលរួមចំណែករបស់តុលាការពិសេស ប៉ុន្តែតុលាការបានបង្កើត នូវមេរៀនដ៏មានតម្លៃជាច្រើនសម្រាប់ថ្ងៃអនាគត ។ បញ្ហាជាក់លាក់ទាក់ទងទៅនឹងការអនុវត្តគំរូ ត្រូវតែបានកែ លំអនៅថ្ងៃអនាគត ។